BRONDI

NICE

Manual de instrucciones-
español

1. Posición

Para obtener la máxima cobertura y para reducir la interferencia, estas son algunas reglas que usted debe considerar cuando usted pone la unidad base,

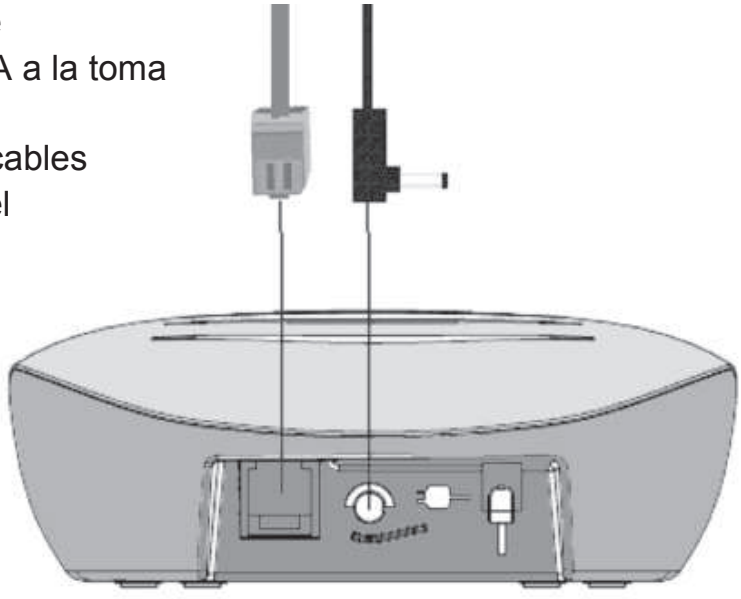
- Coloque en un lugar conveniente, alta y central en un ambiente interior sin obstáculos entre el auricular y la unidad base.
- Colocarlo lejos de aparatos electrónicos como televisores, hornos de microondas, radios, computadoras personales, dispositivos inalámbricos u otros teléfonos inalámbricos.
- Evitar junto transmisores de RF, como antenas externas o estaciones de telefonía móvil.
- Evite colocarlo en el circuito con otros grandes electrodomésticos debido a posibles interferencias. Trate de mover el 'aparato o la base a otro contacto.

Si la recepción de una unidad base no es satisfactoria, trasladarse a otro lugar para una mejor recepción.
Dependiendo de las condiciones ambientales, así como el espacio, la extensión puede ser reducido. El flujo en el interior es normalmente menor que la al aire libre.

2 Instalación del Teléfono

2.1 Conexión de la estación base

1) Conecte la fuente de alimentación y el cable de línea en la estación base. Modelo: VT04EEU06045, entrada de 100-240V CA 50/60Hz 150 mA, 450 mA de salida 6 VCC (enchufe de la UE).
2) Conecte el cable de alimentación de CA a la toma de corriente.
3) Utilice siempre los cables suministrados en el paquete.



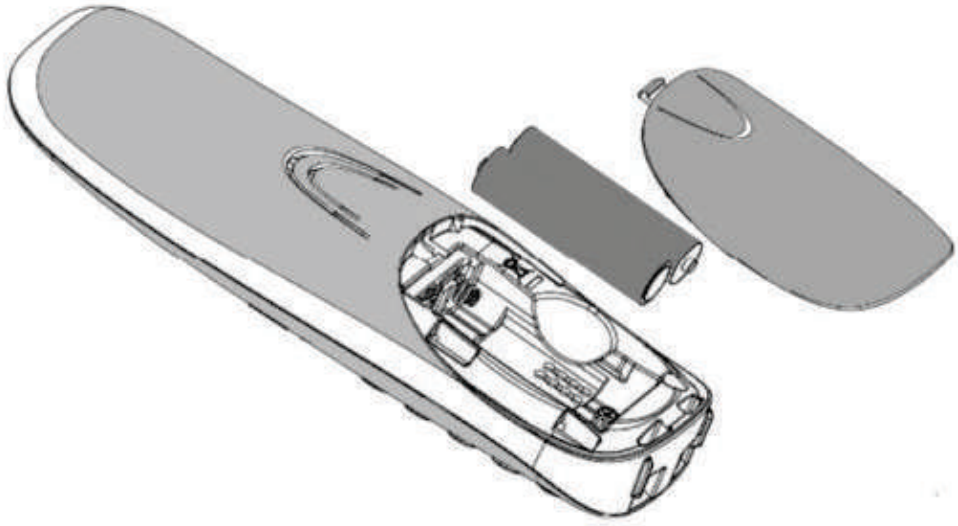
Inserte el cable del teléfono y de la toma de corriente en la parte posterior de la base.

2.2 Instalación y carga de la batería

1) Abra la tapa del compartimento de la batería.
2) Inserte las 2 pilas como se indica. Observe la polaridad.
3) Deslice la tapa del compartimento de la batería.
4) Coloque el auricular en la base y la carga durante 14 horas. Un pitido indica que el teléfono está colocado correctamente en la unidad base o el cargador.

Utilice únicamente la fuente de alimentación de la estación base. Utilice sólo baterías recargables NiMH AAA, 1.2V, 400mAh,.

PRECAUCIÓN: Riesgo de explosión si se sustituye la batería por un tipo incorrecto.
Deseche las baterías usadas según las instrucciones.



Inserte las pilas en el microteléfono

3 Conozca su teléfono

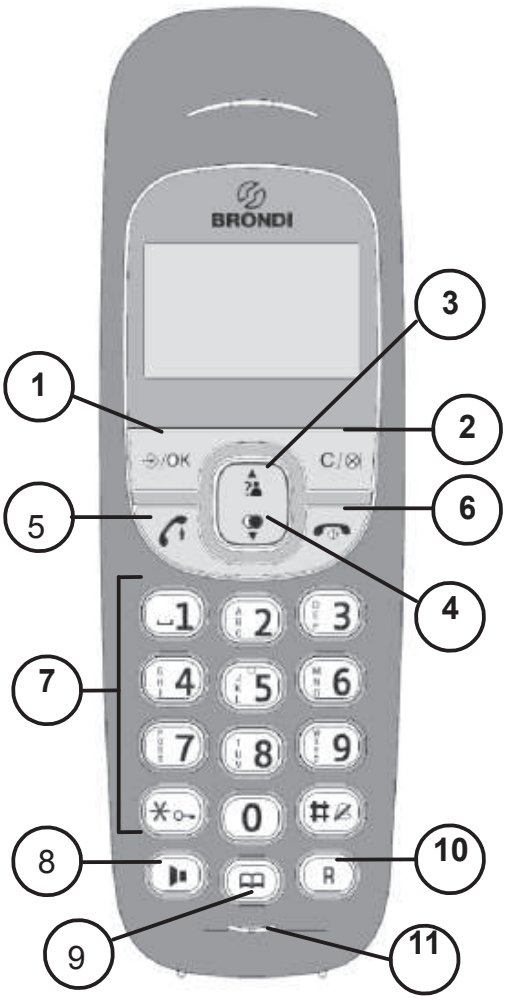
3.1 Descripción general del teléfono

1. OPCIÓN BOTÓN IZQUIERDO (MENÚ / OK)

En el modo en espera: Pulse para acceder al menú principal
En el submenú, pulse para confirmar la selección
Durante una llamada: Pulse para acceder Intercom / libro / lista de rellamadas / Lista de llamadas

2. OPCIÓN BOTÓN DERECHO (CLEAR / BACK / MUTE / INTERCOM)

En el modo de menú principal, presione para volver a la pantalla de espera
En el submenú: Pulse para volver al nivel anterior
En el submenú: Pulse y mantenga pulsado para volver a la pantalla de espera



En modificación / Preselección: Pulse y mantenga pulsado para borrar todos los caracteres / dígitos durante una llamada: presione para activar / desactivar el micrófono
En el modo en espera: Pulse para intercomunicarse con otro teléfono.

3. EN

En el modo en espera: Pulse para acceder a la lista de llamadas
En modo menú: presione para desplazarse hacia arriba los elementos del menú
En la lista de la agenda telefónica / Redial / Lista de llamadas: Pulse para desplazarse por la lista durante una llamada: Pulse para aumentar el volumen
En la llamada: Pulse para aumentar el volumen del timbre

4. ABAJO '

En el modo en espera: Pulse para acceder a la lista de rellamada
En el modo de menú: Pulse para desplazarse por las opciones de menú
En la guía telefónica list / Redial / Lista de llamadas: Pulse para desplazarse por la lista durante una llamada: Pulse para disminuir volumen
Timbre, presione para bajar el volumen del timbre

5. LINEA COMPROMETIDA

En modo inactivo / Preselección: Pulse para hacer una llamada en la entrada de la Lista / agenda Redial / Llamar: Pulse para hacer una llamada a la función seleccionada en la lista
Durante la llamada, pulse para responder a una llamada

6. LÍNEA DE CERCA

Durante una llamada: Pulse para finalizar una llamada y volver a la pantalla inactiva
En el modo menú / edición: presione para volver al menú anterior
En el modo menú / edición: Pulse y mantenga pulsado para volver a la pantalla de espera
En el modo en espera: Pulse y mantenga pulsado para apagar el auricular
En el modo de apagado (cuando el teléfono está apagado): Mantenga pulsado para encender el teléfono

7. Teclado alfanumérico, * (STAR), # (HASH)

Pulse para insertar un dígito / carácter / * / #
Tasto * en el modo en espera: Pulse y mantenga pulsado para activar o

desactivar el bloqueo del teclado
Tasto * durante una llamada (modo de pulso): Pulse para cambiar a tono
Tasto * durante una llamada: Pulse y mantenga pulsado para iniciar la llamada de conferencia (cuando está en el intercomunicador).
Tasto # en el modo en espera: Mantenga pulsado para encender / desactivar el timbre
0 clave en el modo de preselección / edición / durante una llamada: Pulse y mantenga pulsado para introducir una pausa
Tasto # Modo de lista de llamadas: Pulse para mostrar el número que llama

8. ALTAVOZ

Durante una llamada: presione para activar / desactivar el altavoz.
En la pantalla de inicio / preset / Redial / Lista de llamadas / entrada: Pulse para hacer una llamada de manos libres
Durante la llamada, oprima para contestar una llamada con manos libres

9. DIRECTORIO

En el modo de espera: pulse para acceder a la agenda

10. FLASH

Sostenga / modo Preset: Pulse para insertar un flash
Durante una llamada: Pulse para marcar un flash

11. MICRÓFONO

12. AURICULARES

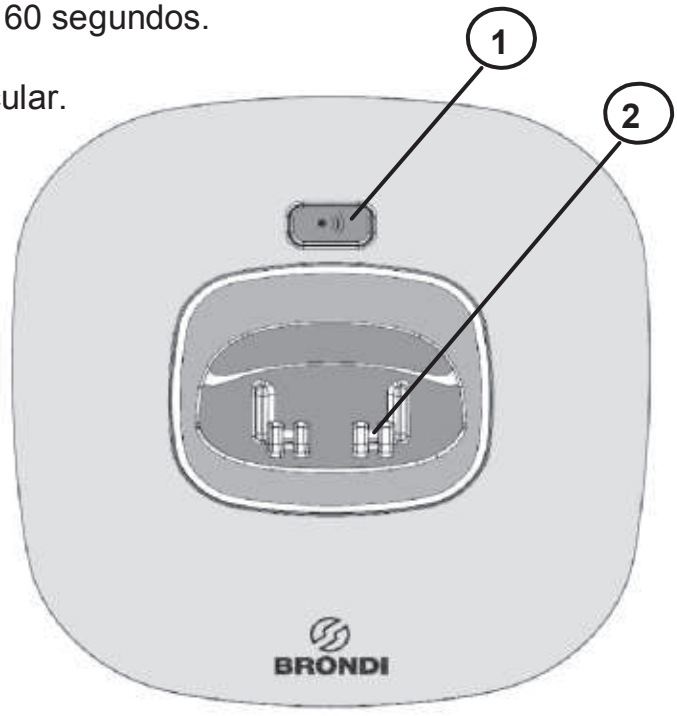
3.2 Resumen Base

1. PÁGINA

Pulse PAGE en la estación base para recuperar su computadora portátil. Se juega durante unos 60 segundos.

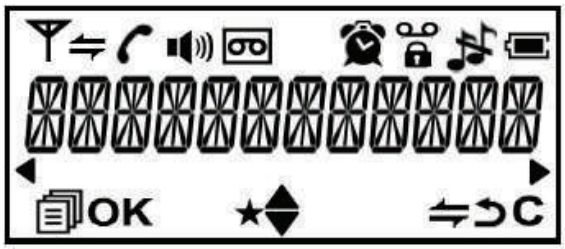
2. Carga: 1

Para cargar el auricular.



Iconos y símbolos de la pantalla

La pantalla muestra el estado actual del teléfono.



	Lista o libreta de teléfonos elementos de menú Desplácese hacia arriba / abajo / rellamada / lista de llamadas
	Constante cuando el teléfono se encuentra dentro del rango de la base. Parpadea cuando el teléfono está en el rango de la base o no
	Fija cuando una llamada interna en curso. Parpadea cuando hay una llamada entrante o interna en espera.
	Indica que una llamada está en curso.
	Indica que el altavoz está en uso.
	(Para los modelos TAM solamente) Indique Cuando el contestador automático del teléfono (TAM) está encendido. Flash cuando se reciben nuevos mensajes de TAM.
	Indica que el timbre está apagado.
	Fijo cuando hay una alarma. Parpadea cuando se alcanza el tiempo ajustado la alarma.
	Indica que el teclado está bloqueado.
	Fijo cuando hay nueva voz de mensaje en espera (VMWI) Aún no lee. SVOZ lamento cuando se han leído todos los mensajes nuevos.
	Indica cuando la batería está completamente cargada. El icono de la totalidad parpadea cuando la batería se está cargando temprano. Bloquee
	Indica cuando la batería necesita ser recargada. Parpadea cuando hay un bajo nivel de carga de la batería.
	indica otros caracteres antes del texto en la actualidad visualizada.
	indica otros personajes después del texto que se muestra actualmente
	Pulse para seleccionar opciones de menú

OK	Pulse para confirmar la selección actual, si corresponde.
★	La nueva lista de mensajes / nueva llamada / visión general de llamadas.
⇋	Pulse para realizar llamadas internas cuando se espera
↩	Pulse para volver al nivel de menú anterior o cancelar la acción actual, si es necesario
C	Pulse para borrar un carácter o detener la alarma si el caso, pulse para encender / apagar durante una llamada.

3.3 Estructura del menú

En el modo de espera, presionar <MENU/OK> primer menú se accede a la lista de llamadas. Consulte lo siguiente para la estructura del menú.

Menú Principal	LISTA DE LLAMADAS	DIRECTORIO	AJUSTES BS	AJUSTES SA	REGISTRO-CION	DEFAULT
Sub-menú	ver la lista de llamadas En virtud de una llamada de voz o SELECCIONADO: AGGIUNGIA PB ELIMINAR ELIMINAR TODOS	ver la lista de libros En virtud de una entrada de la agenda: AÑADIR vista Editar Borrar Borra todas las ESTAD	BORRAR DIAL SA TIME MODE FLASH CAMBIAR PIN	ANILLO DE TONO ALARMA SET SET DISPLAY LANGUAGE RENAME DC DC TIEMPO DE RESPUESTA AUTO Y FECHA	PIN?	

Inserción de la tabla 3.4 del texto y figuras

Las siguientes tablas muestran donde cada letra y carácter puntuacion se puede encontrar. Tabla correspondiente carácter se utiliza cuando se selecciona el idioma de los menús correspondientes. Esto será útil para guardar un nombre en la guía telefónica y cambiar el nombre del receptor.

En el modo de edición, mostrará un cursor para indicar la posición actual del texto de entrada. Se encuentra a la derecha del último carácter introducido.

Writing Tips:

1. Una vez que se selecciona un carácter, el cursor se mueve a la siguiente posición después de un breve descanso.
2. Puede mover el cursor en el texto con <SU/GIU'> para cambiar la voz del texto.
3. <C> Pulse para borrar el último carácter.

4. <C> Mantenga pulsada para borrar toda la cadena de texto.

El conjunto de caraterri América

Tasto	**Edición alfanumérica (Para cambiar el nombre de directorio telefónico del auricular y cambiar el nombre)**										**Número de edición (Para cambiar el número de número de**
Prensa	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
1	espacio	-	1								1
2	La	B	C	2							2
3	D	Lo	F	3							3
4	T	H	La	4							4
5	J	K	La	5							5
6	M	N	O	6							6
7	P	Q	R	S	7						7
8	T	U	V	8							8
9	W	X	Y	Z	9						9
0	0										0, P (Pausa)
*	*	?	/	¥	(	)					*
#	#	'	,	-	.	Y					#

4 utilizar el teléfono

4.1 Realizar una llamada

4.1.1 Preselección preparatoria

Introduzca el número de teléfono y pulse <IMPEGNA <LÍNEA O <VIVAVOCE> Para marcar el número. <C> Pulse para eliminar la entrada.

4.1.2 Composición normales

Pulse <IMPEGNA <LÍNEA O <VIVAVOCE> para ocupar la línea e introduzca el número de teléfono.

4.1.3 Llamar desde la agenda

<Agenda> Pulse para acceder a la agenda y pulse <SU/GIU'> para seleccionar la entrada de la agenda que desea. Pulse <IMPEGNA <LÍNEA O
<VIVAVOCE> Para llamar a la entrada de la agenda seleccionada. Alternativamente, pulse para acceder a la <MENU/OK> agenda para la entrada de la agenda que desea.

4.1.4 Llamar desde la lista de llamadas

<ARRIBA> Pulse para acceder a la lista de llamadas y presione <SU/GIU'> para seleccionar la lista de llamadas que desee. Pulse <IMPEGNA <LÍNEA O <VIVAVOCE> para realizar llamadas salientes a la lista de llamadas de voz seleccionado. Alternativamente, presione para <MENU/OK>

acceder a la lista de llamadas en el menú principal.

4.1.5 Llamar desde la lista de rellamada

<ABAJO> Pulse para acceder a la lista de llamadas y, a continuación, pulse <SU/GIU'> Para seleccionar el número deseado. Pulse <IMPEGNA <LÍNEA O <VIVAVOCE> para marcar el número seleccionado.

4.1.6 Temporizador de llamadas

El teléfono mide automáticamente la duración de cada llamada. El temporizador de llamadas se mostrará unos segundos después de que la llamada ha finalizado. se muestra en horas, minutos y segundos (HH: MM: SS).

4.2 *Contestar una llamada*

Si el teléfono está en el soporte de carga:
Cuando suene el teléfono, pulse <IMPEGNA <LÍNEA / <VIVAVOCE> Para responder a una llamada.

Si el teléfono está en el cargador o la estación base y si **RESPUESTA AUTO** está ajustado en ON:
Cuando suene el teléfono, levante el auricular para contestar una la llamada.

4.3 Finalizar una llamada

Durante una llamada, pulse para finalizar la llamada <CHIUDI <LINE. O Coloque el teléfono en la base para finalizar la llamada.

4.4 Ajustar el volumen del altavoz y el auricular

Hay 5 niveles (volumen 1 a 5) a elegir para cada volumen del altavoz y el auricular.

Durante una llamada:
<SU/GIU'> Pulse para seleccionar el volumen 1-5. Se muestra el ajuste actual. Cuando finaliza la llamada, el valor permanece en el nivel que ha seleccionado pasada.

4.5 Silenciar una llamada

Usted puede hablar con alguien cercano sin la sensación de llamada durante una llamada.
Durante una llamada:
<C> Pulse para silenciar el micrófono y "silenciado" aparecerá en la pantalla LCD. Su interlocutor no puede oír. <C> Pulse de nuevo para activar el micrófono.

4.6 Ajuste del modo silencioso

En modo de espera, mantenga oprimida <cancelletto> para apagar el timbre en el auricular. El icono de "TIMBRE NO" aparece en la pantalla LCD.

4.7 Activación del bloqueo del teclado

En el modo de espera, presione y mantenga <STAR> Para activar el bloqueo del teclado. El icono de "bloqueo del teclado" se visualiza en la pantalla LCD.

4.8 Volver a marcar el último número

Usted puede llamar hasta 5 de los últimos números marcados. Si ha guardado un nombre en la guía telefónica para que se corresponda con el número, el nombre se mostrará en lugar. El número más reciente aparece en la parte superior de la lista de la repetición.

4.8.1 Volver a marcar un número desde la lista de rellamadas

1. En el modo de espera, pulse <ABAJO> para acceder a la lista de rellamada.

   Observaciones: Si no aparece el nombre, pulse <cancelletto> para mostrar el número.
2. Presione <SU/GIU'> para navegar por la lista de rellamada.
3. Pulse <IMPEGNA <LÍNEA / <VIVAVOCE> para marcar el número para volver a marcar.

   Nota: Si no hay números en la lista de llamadas, la pantalla muestra ***"VACÍO"***.

4.8.2 Guardar un número de rellamada en la agenda

1. Siga los pasos 1 y 2 en la sección 0.
2. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **AÑADIR A PB.**
3. <OK> Para introducir el nombre.
4. <OK> Para almacenar el número de rellamada en la agenda.
5. Pulse para seleccionar la libreta de direcciones <OK> melodía.
6. Pulse para desplazarse a través de la melodía lista <SU/GIU'>. La misma melodía se toca navegar por la lista de melodías.
7. <OK> Para confirmar.

4.8.3 Eliminar un número de rellamada

1. Siga los pasos 1 y 2 en la sección 0.
2. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **CLARO**.
3. <OK> Para confirmar.

4.8.4 Borrar toda la lista

1. Siga los pasos 1 y 2 en la sección 0.
2. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **BORRAR TODO**.
3. <OK> Para confirmar.
4. <OK> Para confirmar de nuevo.

4.9 de encontrar un ordenador portátil

Puede localizar el teléfono que desee oprimiendo el <Página> base. Todos los receptores portátiles para producir base de investigación sólida y "localización" se visualiza en la pantalla LCD. Puede detener la búsqueda pulsando
<IMPEGNA <LÍNEA / <CHIUDI <LÍNEA / <C> En cualquier ordenador portátil o
<Página> Sobre la base de la nueva.
Nota: Si hay una llamada entrante durante la paginación, el teléfono sonará con la llamada entrante, en lugar de paginación..

04:10 Cómo hacer una llamada interna

Esta función es aplicable sólo cuando hay al menos dos teléfonos registrados. Le permite realizar llamadas internas, transferir llamadas externas de un teléfono a otro y hacer llamadas de conferencia. Si el persona a quien busca no contesta en 60 segundos, el teléfono llama paradas jugando y el teléfono que llama vuelve al modo de espera.

Nota: Si sólo hay un teléfono registrado en la estación base pulsando <INT> View "***NO ES POSIBLE***"

4.10.1 Intercom a otro terminal

1. En el modo de espera, pulse <INT>, teléfonos registrados se muestran a excepción del teléfono que llama.
2. Introduzca el número de teléfono deseado.
3. Suena el teléfono al que llama, pulse <IMPEGNA <LINE en la llamada del auricular para establecer la llamada.
   Nota: Si sólo hay dos terminales registrados en la estación base pulsando <INT> puede llamar a otro teléfono inmediatamente.

4.10.2 Llamar a todos los teléfonos

1. En el modo de espera, se muestran los números de prensa <Int> de teléfonos registrados.
2. Presione <9> para llamar a todos los teléfonos registrados.

4.10.3 Transferir una llamada externa a otro terminal

Durante una llamada externa:

1. Presione <SU/GIU'> para seleccionar **INTERCOMUNICADOR**.
2. <OK> Presione para seleccionar el terminal que desee.
3. La llamada externa se pone en espera automáticamente y el teléfono suene.
4. Pulse <IMPEGNA <LÍNEA En el terminal inalámbrico llamado a hacer una llamada interna.
5. Pulse <CHIUDI <llamante LINE en el auricular o coloque el auricular que llama en la base de carga para finalizar la llamada actual con el interlocutor externo.
6. La llamada externa se transfiere a la llamada microteléfono.

4.10.4 Conference Call

La función llamada de conferencia permite que una llamada externa será compartida con dos teléfonos (en el modo de intercomunicación). Las tres partes pueden compartir la conversación y no se requiere ninguna suscripción a la red. Durante una llamada externa:

1. Siga los pasos del 1 al 4 sección 0.
2. Mantenga pulsado <STAR> en el teléfono que llama para establecer la llamada de conferencia.
   Nota: Si un teléfono se cuelga durante una llamada de conferencia, el otro permanecerá en conexión con la llamada externa.

5 Contactos

El teléfono puede almacenar hasta 20 entradas de la agenda con los nombres y números. Cada entrada de agenda puede tener un máximo de 20 dígitos para el número de teléfono y 12 caracteres para el nombre. También puede seleccionar diferentes tonos de timbre para las entradas de la libreta de direcciones. Las entradas de directorio se almacenan en orden alfabético por nombre.

5.1 Añadir una nueva entrada de la agenda

En el modo de espera:

1. <Agenda> Pulse para acceder a la agenda.
   O
   Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **DIRECTORIO** elemento del menú principal y pulse <OK> para acceder a la agenda.
2. Pulse para seleccionar <Menú> **AÑADIR**.
3. <OK> Para introducir el nombre.
4. <OK> Para introducir el número.
5. <OK> Y <SU/GIU'> para seleccionar el tono de timbre deseado a tu libreta de direcciones.
6. <OK> Para guardar la entrada.

5.2 Búsqueda de una entrada de la agenda

En el modo de espera:

1. <Agenda> Pulse para acceder a la agenda.
2. Introduzca el primer carácter del nombre con el multi-tap.

5.3 Ver una entrada de directorio

En el modo de espera:

1. <Agenda> Pulse para acceder a la agenda.
2. <SU/GIU'> Presione para seleccionar la entrada de la agenda deseada.

3. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **VEA**.
4. <OK> Y <SU/GIU'> para revisar el nombre, el número y la melodía de la entrada de la agenda seleccionada.
   Nota: Si el número es mayor que 12 dígitos, pulse <SINISTRA> O <DESTRA> Para mostrar los dígitos restantes ..

5.4 Editar una entrada de la agenda

En el modo de espera:
1. <Agenda> Pulse para acceder a la agenda.
2. <SU/GIU'> Presione para seleccionar la entrada de la agenda deseada.
3. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **MODIFICACIÓN**.
4. <OK> Y cambiar el contenido actual seleccionado.
5. Cambie el nombre y pulse <Aceptar>.
6. Edite el número y pulse <OK>
7. <SU/GIU'> Pulse para seleccionar el tono de timbre y pulse <OK> para confirmar.

5.5 Eliminación de una entrada de la agenda

En el modo de espera:
1. <Agenda> Pulse para acceder a la agenda.
2. <SU/GIU'> Presione para seleccionar la entrada de la agenda deseada.
3. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **BORRAR**.
4. <OK> Para confirmar.

5.6 Borrar toda la libreta de direcciones privada

1. <Agenda> Pulse para acceder a la agenda.
2. <SU/GIU'> Presione para seleccionar la entrada de la agenda deseada.
3. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **BORRAR TODO**.
4. <OK> Para confirmar.
5. <OK> Para reconfirmar.

5.7 Comprobación del uso de energía de la guía telefónica

Puede comprobar el número de entradas que se han ocupado en el teléfono y el número de entradas se encuentran disponibles para el almacenamiento.
1. <Agenda> Pulse para acceder a la agenda.
2. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **ESTADO PB**.
3. <OK> Para confirmar.

6 CALLER ID (depende de la red) Esta función está disponible si se ha suscrito a la identificación de llamadas con la red del proveedor de servicios. El teléfono puede almacenar hasta 10 llamadas con información de fecha / hora en la lista de llamadas. El número aparecerá en la pantalla cuando el teléfono está sonando. Si el número coincide con uno de los artículos en su directorio privado, el nombre de la persona que llama guardado en la agenda se mostrará alternativamente con el número privado. El teléfono suena con la melodía asociada con esta entrada de directorio

Si el número del llamante está desactivada mediante el envío de información de la llamada "***RETENCIÓN "*** se mostrará.
Si no se proporciona el número de llamada, "***NO DISPONIBLE "*** se mostrará.
En el modo de espera, si se han recibido tres llamadas perdidas "***3 NUEVA CONVOCATORIA***Aparecerá el mensaje ".

6.1 Visualizar la lista de llamadas

TIlamadas entrantes Il se guardan en la lista de llamadas con la última llamada en la parte superior de la lista. Cuando la lista de llamadas está llena, la llamada más antigua será reemplazada por una nueva llamada. La llamada
Fallos que no ha sido leído se marca con un <* la> icono en el centro de la línea inferior de la pantalla.

1. <ARRIBA> Pulse para acceder a la lista de llamadas.
   O
   Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **LISTA DE LLAMADAS**.
2. <SU/GIU'> Pulse para seleccionar el elemento deseado.
   Pulse <#> Para ver el número de la chiamante'il s si es aplicable.

6.2 Guardar un número desde la lista de llamadas en la guía telefónica

1. Siga los pasos 1 y 2 en la sección anterior.
2. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AÑADIR A PB**.
3. <OK> Para introducir el nombre.
4. Se muestra <OK> y el número de la lista de llamadas actualmente seleccionado.
5. Edite el número si es necesario.
6. <OK> Y <SU/GIU'> para seleccionar la melodía.
7. <OK> Para confirmar.

6.3 Eliminación de una entrada en la lista de llamadas

1. Siga los pasos 1 y 2 en la sección anterior.
2. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **BORRAR**.
3. <OK> Para confirmar.

6.4 Eliminación de toda la lista de la lista de llamadas

1. Siga los pasos 1 y 2 en la sección anterior
2. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **BORRAR TODO**.
3. <OK> Para confirmar.
4. <OK> Para reconfirmar.

6.5 Ver más detalles llame al registro de la lista

1. Siga los pasos 1 y 2 en la sección anterior.
2. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **DETALLES**.
3. <OK> Para mostrar la fecha y hora de la lista de llamadas seleccionado.
4. <OK> Para volver a la pantalla anterior.

7 VOICE MAIL (depende de la red)

Voice correo en espera (VMWI) <VMWI icon> es una indicación de que se te aparece cuando un nuevo mensaje de voz está esperando en el proveedor de servicio de contestador. Esta función está disponible si se ha suscrito al servicio de mensajería vocal de su proveedor de servicios.

7.1 El acceso a correo de voz

VMWI Icon> VMWI aparecerá y el elemento se almacena en la lista de llamadas cuando tiene un nuevo mensaje en su buzón de correo.

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **LISTA DE LLAMADAS**.
   O Pulse <ARRIBA> inactivo para acceder a la lista de llamadas.
2. <SU/GIU'> Pulse para seleccionar el elemento deseado VMWI.
3. Pulse <IMPEGNA <LÍNEA Para marcar el servidor de correo de voz.

7.2 Eliminar las voces VMWI

Para borrar una entrada individual de la lista de llamadas VMWI:

1. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **LISTA DE LLAMADAS**. O Pulse <ARRIBA> inactivo para acceder a la lista de llamadas.
2. <SU/GIU'> Pulse para seleccionar el elemento deseado VMWI.
3. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **BORRAR**.
4. <OK> Para confirmar.

Eliminar las entradas VMWI

TVMWI o eliminar una entrada individual de la lista de llamadas:

Pulse para seleccionar <MENU> y <ARRIBA/ABAJO> **LISTA DE LLAMADAS**.

Para eliminar todas las entradas de la lista de llamadas VMWI:
Para borrar una entrada individual de la lista de llamadas VMWI:
1. Pulse y para seleccionar <SU/GIU'> **LISTA DE LLAMADAS**.
O Pulse <ARRIBA> inactivo para acceder a la lista de llamadas.
2. Mantenga pulsado <key 4> eliminar todas las entradas VMWI. El icono <VMWI> desaparecerá.

8 Ajustes del teléfono

El teléfono viene con una selección de los ajustes que se pueden modificar para personalizar la operación.

8.1 Fecha y hora

Debe establecer la hora y la fecha correcta, para saber cuándo se recibe un mensaje o contestar llamadas.

8.1.1 Cambio del formato de fecha

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES SA**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **FECHA Y HORA**.
3. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **FORMATO DE FECHA**.
4. <SU/GIU'> Pulse para seleccionar el formato de fecha deseado (**DD-MM-AA** o**MM-DD-YY**).
5. <OK> Para confirmar.

8.1.2 Cambiar el formato de hora

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES SA**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **FECHA Y HORA**.
3. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **FORMATO DE HORA**.
4. <SU/GIU'> Pulse para seleccionar el formato deseado (**12 HR** o **24 HR**).
5. <OK> Para confirmar.

8.1.3 Establecer el tiempo

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES SA**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **FECHA Y HORA**.
3. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **TIME SET**.
4. <OK> Pulse para introducir la información de tiempo. La hora se introduce en el formato establecido en el apartado anterior

5. <OK> Para confirmar.
   Nota: Si el tiempo se ha establecido previamente, se mostrará la hora actual, de lo contrario, "***HH: MM***Aparecerá el mensaje ".

8.1.4 Establecer la fecha

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES SA**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **FECHA Y HORA**.
3. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **SET DATE**.
4. <OK> Para ingresar la información de fecha. La fecha se insertará en el formato establecido en el apartado anterior
5. <OK> Para confirmar.
   Nota: Si la fecha se ha establecido previamente, se muestra la fecha actual, de lo contrario, "**DD-MM-AA**Aparecerá el mensaje ".

8.2 Configuración de alarma

Usted puede utilizar este teléfono para programar una alarma. Cuando se configura una alarma, el icono> <ALARM> se visualiza en la pantalla LCD. Cuando llega el momento de poner la alarma, el icono> <ALARM> y "ALARM ON" parpadearán en la pantalla LCD y la melodía del timbre con la alarma por un período de 45 segundos. Usted puede presionar cualquier tecla para apagar la alarma. Si activa la función de repetición de alarma, la alarma sonará de nuevo al final de la repetición de siete minutos. También puede mantener pulsado <CHIUDI <LINE para detener la función de repetición de alarma.

Notas:

una. Pulse la tecla sigue siendo aplicable si el teclado del ordenador portátil se bloquea y cuando se alcanza la hora de alarma.

b. La alarma de nivel de volumen es la misma que la configuración del volumen del timbre. Si el timbre del teléfono está ajustado en **OFF VOLUMEN**, La alarma suena a nivel **VOLUMEN 1**.

c. Durante una llamada externa o interna, si una alarma se activa y se alcanza la hora de alarma, el icono <ALARM> y "***EN ALARMA***"Seguirá parpadeando. Un tono de alerta se emite desde el auricular para notificar al usuario de la hora de alarma. Cuando el usuario presiona cualquier tecla o presione y mantenga presionado <CHIUDI <LINE para apagar la alarma, volverá a pantalla de la duración de la llamada.

d. Durante paginación o timbre, la alarma no sonará cuando

se alcanza la hora de alarma. Sin embargo, si la función de repetición está activada, la alarma sonará de nuevo al final del periodo de repetición, siempre y cuando el teléfono no suena o en cualquiera de paginación al final del período de repetición.

8.2.1 Activar / desactivar el despertador

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'>
   AJUSTES SA.
2. Pulse para seleccionar <OK> Y <SU/GIU'> **ALARMA**.
3. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **ON / OFF**.
4. <OK> Para confirmar.
   Nota: Si se selecciona ON, se le pedirá para ajustar la hora de alarma.

8.2.2 Establecer la hora de la alarma (si la alarma está en ON)

1. Siga los pasos del 1 al 4 en la sección 0.
2. Introduzca la hora en el formato de tiempo establecido en la sección 0
3. <OK> Para ajustar la función de repetición.
4. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **EN** o**OFF**.
5. <OK> Para confirmar.

8.3 Configurar el terminal inalámbrico

8.3.1 Establecer la melodía del timbre para las llamadas internas

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'>
   AJUSTES SA.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **IMP ANILLO**.
3. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **ANILLO DE INT.**
4. <OK> Y <SU/GIU'> para seleccionar la melodía de timbre deseado (para un total de 10 melodías para la selección) para ajustar la melodía del timbre para llamadas internas.
   Nota: La melodía de la melodía correspondiente se juega durante la navegación por la lista.
5. <OK> Para confirmar.

8.3.2 Establecer la melodía del timbre para llamadas externas

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'>
   AJUSTES SA.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **IMP ANILLO**.
3. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **ANILLO DE EXT.**

4. <OK> Y <SU/GIU'> para seleccionar la melodía de timbre deseado (para un total de 10 canciones para su selección) para ajustar la melodía del timbre para las llamadas externas.
   Nota: La melodía de la melodía correspondiente se juega durante la navegación por la lista.
5. <OK> Para confirmar.

8.3.3 Ajuste del volumen del timbre

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES SA**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **IMP ANILLO**.
3. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **VOLUMEN**.
4. <OK> Y <SU/GIU'> para seleccionar el volumen del timbre deseada (para un total de 6 niveles de volumen del timbre, incluyendo **OFF VOLUMEN**).
   Nota: Se reproduce el volumen del tono de llamada durante la selección correspondiente.
   Si **OFF VOLUMEN** se selecciona, se muestra <Suoneria OFF> icono.
5. <OK> Para confirmar.

8.3.4 Establecer los tonos de aviso

Una señal acústica se emite cuando se presiona una tecla. Puede activar o desactivar el tono de las teclas. También puede desactivar los tonos de aviso cuando la batería baja y fuera de la cancha se detectan. Tono de aviso de batería se escucha mientras se habla con el teléfono para que le avise que tiene que cargar la batería

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES SA**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **Establecer una melodía de**.
3. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **TONI KEYS / TONO DE BATERÍA / FUERA DE RANGO**.
4. Y <OK> <SU/GIU'> para activar o desactivar estos tonos.
5. <OK> Para confirmar.

8.3.5 Establecer el lenguaje de la computadora portátil

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES SA**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **IDIOMA.**
3. <OK> Y <SU/GIU'> para seleccionar el idioma deseado.

4. <OK> Para confirmar.

Renombrar 8.3.6 Portable

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES SA**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **RENAME SA.**
3. <OK> E introduzca el nombre de su computadora portátil.
4. <OK> Para confirmar.

8.3.7 Seleccione la información que desea mostrar en la espera

Usted puede optar por mostrar la hora o el nombre del teléfono en la pantalla inactiva.

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES SA**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **PANTALLA SA.**
3. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **NOMBRE PUERTO** o **TIEMPO**.
4. <OK> Para confirmar.

8.3.8 Establecer la respuesta automática

Si activa la respuesta automática, puede contestar la llamada descolgando el teléfono en la base para responder a una llamada sin la necesidad de presionar un botón.

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES SA**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **RESPUESTA AUTO.**
3. Y <OK> <SU/GIU'> para activar o desactivar la función de respuesta automática.
4. <OK> Para confirmar.

8.4 Configuración básica

Los ajustes actuales están marcados con un asterisco, que aparece en la extrema derecha del elemento de menú.

8.4.1 Establecer la Base del timbre

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES BS**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **BS TIMBRE**.
3. <OK> Y <SU/GIU'> para seleccionar la melodía de timbre que desee (por un total de 5 canciones para su selección)

   Nota: Se reproduce la melodía de la melodía correspondiente

durante la lista de navegación.

6. <OK> Para confirmar.

8.4.2 Establecer el volumen del timbre (opcional)

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES BS**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **VOLUMEN**.
3. <OK> Y <SU/GIU'> para seleccionar el volumen del timbre deseada (para un total de 6 niveles de volumen del timbre, incluyendo **OFF VOLUMEN**).

   Nota: Se reproduce el volumen del tono de llamada en la lista de navegación correspondiente.
4. <OK> Para confirmar.

8.4.3 De-registro de un teléfono

Vhienas se le pedirá que introduzca un PIN de 4 dígitos con el fin de cancelar el registro de un teléfono de la estación base. El icono de antena parpadeará en el teléfono registrado-de.

Nota: No se puede cancelar el registro del auricular que está utilizando.

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES BS**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **Eliminar puerto**.
3. <OK> Y se le pedirá que introduzca su PIN de 4 dígitos.
4. Introducir el PIN de 4 dígitos.
5. Y <OK> se muestra una lista de los teléfonos registrados.
6. <SU/GIU'> Pulse para seleccionar uno de los teléfonos que desee dar de baja.
7. <OK> Para confirmar.

8.4.4 Cambiar el modo de marcación

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES BS**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **MODO DIAL**.
3. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **TONE** o**PULSE**.
4. <OK> Para confirmar.

8.4.5 Cambiar el tiempo de flash

Ajustar el tiempo de flash depende del país. Por favor, póngase en contacto con su proveedor de servicio telefónico para obtener los ajustes correctos (en italiano: corto).

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES BS**.

2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **FLASH TIEMPO**.
3. <OK> Y <SU/GIU'> para seleccionar el tiempo de flash deseado (**CORTO, MEDIO, LARGO**).
4. <OK> Para confirmar.

8.4.6 Cambio del código PIN

AEl código PIN de 4 dígitos se utiliza para cambiar la configuración del sistema de la estación base. Es usado para proteger su teléfono contra el uso no autorizado. El código PIN predeterminado del sistema es 0000.

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **AJUSTES BS**.
2. Pulse para seleccionar <OK> y <SU/GIU'> **CHANGE PIN**.
3. <OK> Y se le pedirá que introduzca el PIN de 4 dígitos.
4. Introduzca el PIN del sistema.
5. <OK> E introduzca el nuevo PIN del sistema.
6. <OK> E introduzca el nuevo PIN del sistema nuevo.

   Nota: Si el nuevo PIN introducido en el paso 6 no es el mismo que el código PIN introducido en el paso 5, se solicita al usuario que introduzca un PIN de nuevo al paso 5.

   <OK> Para confirmar.

9 Registro

El teléfono y la estación base están pre-registrados. Hasta cinco teléfonos se pueden registrar en una única estación base.

SSE por alguna razón el auricular no está registrado en la estación base (<AIR icon> parpadea incluso cuando el teléfono está cerca de la estación base), inscriba su receptor en la base con el siguiente procedimiento.

1. Mantenga pulsado <Página> En la estación base durante unos cinco segundos, la estación base ha entrado en el modo de grabación.
2. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **INSCRIPCIÓN**.
3. <OK> Y se le pedirá que introduzca su PIN de 4 dígitos.
4. Introducir el PIN de 4 dígitos.
5. <OK> Para confirmar.

Si el registro del teléfono se realiza correctamente, se escuchará un tono de confirmación y el icono de la antena deje de parpadear. El teléfono se le asigna automáticamente el siguiente número disponible. Este número del teléfono se visualiza en la pantalla del teléfono en modo de espera. Si la grabación

el teléfono no funciona, el icono de 'antena continuará parpadeando.

10 Restablecer el teléfono

Usted puede configurar su teléfono a la configuración predeterminada de fábrica. Después del reinicio, se borrarán todos los ajustes personales y los registros de la lista de llamadas, pero el libro se mantiene sin cambios.

1. Pulse para seleccionar <MENU> y <SU/GIU'> **DEFAULT**.
2. <OK> Y se le pedirá que introduzca el PIN de 4 dígitos.
3. Introducir el PIN de 4 dígitos.
4. <OK> Para confirmar.
5. <OK> Para reconfirmar.

11 DECLARACIO N Conformidad CE

La'Company Brondi SpA, con domicilio social en la calle Via B.Gozzoli n. 60-00142 Roma y sede en Via Guido Rossa 3-10024 Moncalieri (TO), declara que los equipos **NIZA** cumple con todos los requisitos contenidos en la Directiva de la UE
1999/5/CE de la radio y de telecomunicaciones que es compatible
con los siguientes estándares

EN 301 489, EN 301 406, EN 60950

El cumplimiento de estos requisitos se demuestra por el

CE

La"Dispositivo **NIZA** Está diseñado y fabricado para la red telefónica analógica PSTN.
Este producto cumple con la Directiva 89/336/CE y 73/23/CE cumplimiento electromagnético (baja tensión), relativa a las normas de seguridad.

BRONDI S.p.A.
www.brondi.it
info@brondi.it

Waste electrical products must not be disposed of with household waste. This equipment should be taken to your local recycling center for safe treatment

Versión 1: 20 de abril 2012